

Geflügeldatenbank - Anagrafe avicoli

(Wie wird das Modell 4 für das Ausstallen auf vetinfo ausgefüllt?)

Schritt 1:

Auf die Seite www.vetinfo.it gehen und sich anmelden.



Schritt 2:

Auf das Feld „Avicoli“ klicken.



BRING - INFO

BRING-DIGITAL

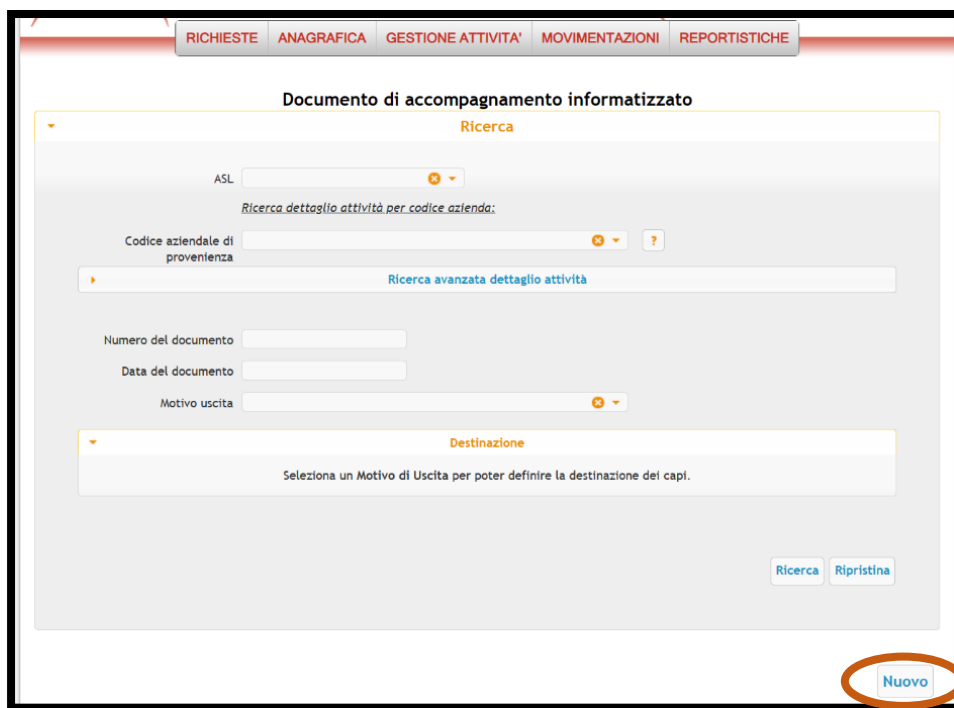
Schritt 3:

Auf „MOVIMENTAZIONI“ klicken und „DOCUMENTO DI ACCOMPAGNAMENTO“ auswählen.



Schritt 4:

Um ein neues Modell 4 zu erstellen muss auf „Nuovo“ geklickt werden.



Schritt 5:

Um ein neues Modell 4 zu erstellen, muss in das oberste Feld der **Betriebskodex** eingegeben werden. Dafür müssen **mindestens 3 Zeichen** selbst eingetippt werden, dann scheint der **auszuwählende Betrieb** auf und kann **angeklickt** werden. Die anderen Felder werden automatisch ausgefüllt.

Anschließend muss noch auf „**Genera Numero documento**“ geklickt werden wodurch automatisch eine Nummer eingefügt wird. Dann auf „**Avanti**“ klicken.

The screenshot shows the 'Identificazione' section of the form. The 'Codice aziendale' field is highlighted with an orange oval. Below it, the 'Genera Numero documento' button is also highlighted with an orange oval. At the bottom right, the 'Avanti' button is circled in orange with an arrow pointing to it.

Schritt 6:

Im nächsten Schritt müssen die **auszustallenden Tiere** ausgewählt werden. Zuerst muss, aber festgelegt werden, ob die Tiere vor dem Transport zur Schlachtung einer Lebendbeschau unterzogen worden sind oder nicht. (Ob dies vom Schlachthof gefordert wird, ist ihm vorhinein mit dem Transporteur abzuklären).

Darunter muss das **Datum der letzten erfolgten offiziellen tierärztlichen Untersuchung** (hier ist eine offizielle Untersuchung durch den öffentlichen Dienst bzw. durch einen Amtstierarzt gemeint) angegeben werden.

The screenshot shows the 'ALLEGATO 1 Elenco degli avicoli movimentati' section. The 'OSI SONO STATI VISITATI' checkbox is circled in orange with an arrow pointing to it. The 'Data dell'ultimo controllo del veterinario ufficiale' field is also circled in orange with an arrow pointing to it.

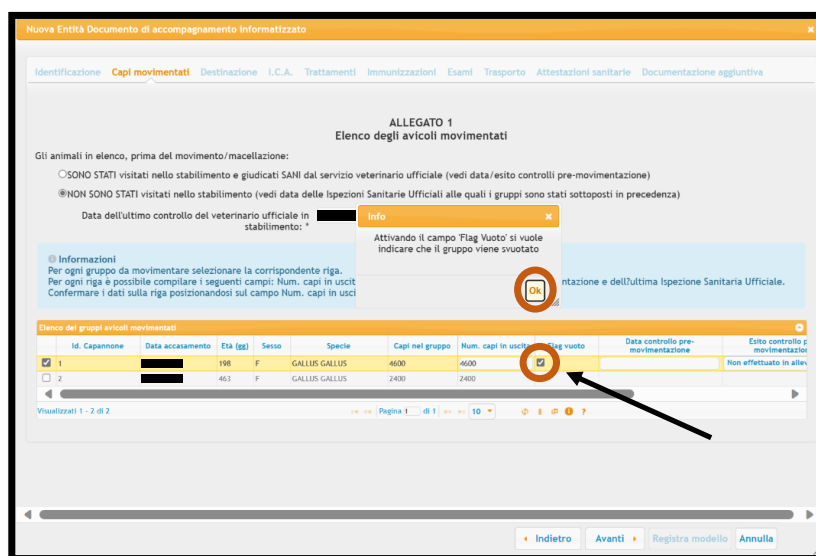
Id. Capanone	Data accasamento	Età (gg)	Sesso	Specie	Capì nel gruppo	Num. capi In uscita	Flag vuoto	Data controllo pre-movimentazione	Esito controllo pre-movimentazione
1		198	F	CALLUS CALLUS	4600	4600			
2		463	F	CALLUS CALLUS	2400	2400			

Dann muss der **Stall ausgewählt** werden, welcher ausgestellt werden soll. Die Ställe können mit Nummern oder Buchstaben bezeichnet werden. Die Bezeichnungen hängen vom einzelnen Betrieb ab. Um den auszustallenden Stall auszuwählen, muss bei der entsprechenden Zeile das **Kästchen ganz links angeklickt** werden.



Wird nicht der gesamte Stall ausgestellt, muss die **Anzahl** der ausgestellten Tiere unter „**Num. Capi in uscita**“ eingetragen werden. Falls der gesamte Stall ausgestellt wird muss das **Kästchen** unter „**Flag vuoto**“ angeklickt werden. Es erscheint dann ein kleines Infokästchen, wo auf „**Ok**“ geklickt werden muss.

Auch wenn der gesamte Stall ausgestellt wird, muss man in das **Feld mit der Zahl** unter „**Num. Capi in uscita**“ **klicken** und die **Enter-Taste drücken**. Falls die Zahl nicht stimmt (weil vielleicht einige Tiere bereits geschlachtet wurden z.B.), muss diese berichtigt werden. Ist alles eingetragen erscheint die gesamte Zeile gelb und man kann auf „**Avanti**“ klicken.



BRING - INFO

BRING-DIGITAL

Nuova Entità Documento di accompagnamento informatizzato

Identificazione **Capi movimentati** Destinazione I.C.A. Trattamenti Immunizzazioni Esami Trasporto Attestazioni sanitarie Documentazione aggiuntiva

ALLEGATO 1
Elenco degli avicoli movimentati

Gli animali in elenco, prima del movimento/macellazione:

SONO STATI visitati nello stabilimento e giudicati SANI dal servizio veterinario ufficiale (vedi data/esito controlli pre-movimentazione)

NON SONO STATI visitati nello stabilimento (vedi data delle Ispezioni Sanitarie Ufficiali alle quali i gruppi sono stati sottoposti in precedenza)

Data dell'ultimo controllo del veterinario ufficiale in stabilimento: *

Informazioni
Per ogni gruppo da movimentare selezionare la corrispondente riga.
Per ogni riga è possibile compilare i seguenti campi: Num. capi in uscita, Flag vuoto ed i dati dei controlli pre-movimentazione e dell'ultima Ispezione Sanitaria Ufficiale.
Confermare i dati sulla riga posizionandosi sul campo Num. capi in uscita e premendo il tasto Invio.

Elenco dei gruppi avicoli movimentati

Id. Capannone	Data accasamento	Età (gg)	Sesso	Specie	Capi nel gruppo	Num. capi in uscita	Flag vuoto	Data controllo pre-movimentazione	Esito controllo pre-movimentazione
<input checked="" type="checkbox"/> 1		164	F	GALLUS GALLUS	4600	4600			Non effettuato in allev
<input type="checkbox"/> 2		429	F	GALLUS GALLUS	2400				

Visualizzati 1 - 2 di 2

Indietro Avanti Registra modello Annulla

Nuova Entità Documento di accompagnamento informatizzato

Identificazione **Capi movimentati** Destinazione I.C.A. Trattamenti Immunizzazioni Esami Trasporto Attestazioni sanitarie Documentazione aggiuntiva

ALLEGATO 1
Elenco degli avicoli movimentati

Gli animali in elenco, prima del movimento/macellazione:

SONO STATI visitati nello stabilimento e giudicati SANI dal servizio veterinario ufficiale (vedi data/esito controlli pre-movimentazione)

NON SONO STATI visitati nello stabilimento (vedi data delle Ispezioni Sanitarie Ufficiali alle quali i gruppi sono stati sottoposti in precedenza)

Data dell'ultimo controllo del veterinario ufficiale in stabilimento: *

Informazioni
Per ogni gruppo da movimentare selezionare la corrispondente riga.
Per ogni riga è possibile compilare i seguenti campi: Num. capi in uscita, Flag vuoto ed i dati dei controlli pre-movimentazione e dell'ultima Ispezione Sanitaria Ufficiale.
Confermare i dati sulla riga posizionandosi sul campo Num. capi in uscita e premendo il tasto Invio.

Elenco dei gruppi avicoli movimentati

Id. Capannone	Data accasamento	Età (gg)	Sesso	Specie	Capi nel gruppo	Num. capi in uscita	Flag vuoto	Data controllo pre-movimentazione	Esito controllo pre-movimentazione
<input checked="" type="checkbox"/> 1		164	F	GALLUS GALLUS	4600	4600	S		
<input type="checkbox"/> 2									

Visualizzati 1 - 2 di 2

Indietro Avanti Registra modello Annulla

Schritt 7:

Bei diesem Schritt angelangt muss der **Destinationsort** der auszustellenden Tiere angegeben werden. Dafür wird auf den **Pfeil der nach unten zeigt geklickt** und es erscheinen verschiedene **Auswahlmöglichkeiten**.

In diesem Fall wird der Schlachter bzw. Metzger („Macello“) als Destination für die Tiere angegeben.

Nuova Entità Documento di accompagnamento informatizzato

Identificazione Capi movimentati **Destinazione** I.C.A. Trattamenti Immunizzazioni Esami Trasporto Attestazioni sanitarie Documentazione aggiuntiva

Destinazione

Destinazione dei capi

Motivo uscita *

Nuova Entità Documento di accompagnamento informatizzato

Identificazione Capi movimentati **Destinazione** I.C.A. Trattamenti Immunizzazioni Esami Trasporto Attestazioni sanitarie Documentazione aggiuntiva

Destinazione

Destinazione dei capi

Motivo uscita *

Codice	Descrizione
F	ALLEVAMENTO FAMILIARE
D	ALLEVAMENTO/INCUBATOIO/COMMERCIANTE
M	FIERA/MOSTRA/MERCATO
S	MACELLO
V	OASI/AREA FAUNISTICA VENATORIA
U	USCITA VERSO MACELLO IN DEROGA

Pagina 1 di 1

Es müssen, dann noch **genauere Angaben** zum Destinationsort angegeben werden. Dafür müssen in der 2. Zeile mindestens **5 Zeichen** selbst eingegeben werden, bis verschiedene **Auswahlmöglichkeiten** erscheinen, wo der gesuchte Destinationsort ausgewählt werden kann. Die übrigen Felder werden dann automatisch ausgefüllt. Am Ende auf „**Avanti**“ klicken.

Inserimento Documento di accompagnamento informatizzato

Identificazione Capi movimentati **Destinazione** I.C.A. Trattamenti Immunizzazioni Esami Trasporto Attestazioni sanitarie Documentazione aggiuntiva

Destinazione

Destinazione dei capi

Motivo uscita *

Ragione sociale del Macello

Numero di registro del macello

Id fiscale del Responsabile

Responsabile del macello

Indirizzo

Ricerca macello

Indietro Avanti Registra modello Annulla

Schritt 8:

Im folgenden Schritt muss eingetragen werden, ob die Tiere in den letzten 90 Tagen Behandlungen unterzogen worden sind und Tests durchgeführt wurden, welche bestätigen, dass die Lebensmittelsicherheit gewährleistet wird. Dafür die entsprechenden **Kreise anklicken**. Wieder auf „Avanti“ klicken.

Nuova Entità Documento di accompagnamento informatizzato

Identificazione Capi movimentati Destinazione **I.C.A.** Trattamenti Immunizzazioni Esami Trasporto Attestazioni sanitarie Documentazione aggiuntiva

Informazioni per il macello e sulla catena alimentare (I.C.A.), di cui al Reg. 853 del 2004

Ai sensi del comma 6, articolo 15, D.L.vo 158/2006, gli animali riportati in allegato:

- NON SONO STATI sottoposti a trattamenti illeciti, così come definiti alla lettera g, comma 3, atr. 1 del DL 336/99
- Nei 90 giorni precedenti la data odierna dalla nascita
 - NON SONO STATI SONO STATI sottoposti a trattamento con le sostanze di cui agli art. 4 e 5, del D.L.vo n.158 del 16 marzo 2006
 - NON SONO STATI SONO STATI sottoposti a trattamento con alimenti medicamentosi
 - NON SONO STATI SONO STATI sottoposti a trattamento con specialità medicinali
- NON PRESENTANO PRESENTANO segni clinici di patologie aventi impatto sulla salute degli animali o sulla sicurezza alimentare
- NON SONO STATI SONO STATI ESEGUITI esami di laboratorio pertinenti la sicurezza alimentare
- Lo stabilimento HA NON HA ricevuto segnalazioni di non conformità dell'ultima partita di animali inviata al macello da parte dei Servizi Veterinari Ufficiali dei macelli relativi a:
 Rilevazioni ante/post mortem Altro

Pulsisci sezione ICA

Dati Veterinario dello stabilimento

Cognome e nome

Comune

Indirizzo

Telefono

Indietro Avanti Registra modello Annulla

Falls in den 3 Monaten vor der Schlachtung **Behandlungen durchgeführt** wurden, bei denen **Wartezeiten** einzuhalten sind, muss beim **Punkt 2c** anders angeklickt werden. Dann auf „Avanti“ klicken.

Inserimento Documento di accompagnamento informatizzato

Identificazione Capi movimentati Destinazione **I.C.A.** Trattamenti Immunizzazioni Esami Trasporto Attestazioni sanitarie Documentazione aggiuntiva

Informazioni per il macello e sulla catena alimentare (I.C.A.), di cui al Reg. 853 del 2004

Ai sensi del comma 6, articolo 15, D.L.vo 158/2006, gli animali riportati in allegato:

- NON SONO STATI sottoposti a trattamenti illeciti, così come definiti alla lettera g, comma 3, atr. 1 del DL 336/99
- Nei 90 giorni precedenti la data odierna dalla nascita
 - NON SONO STATI SONO STATI sottoposti a trattamento con le sostanze di cui agli art. 4 e 5, del D.L.vo n.158 del 16 marzo 2006
 - NON SONO STATI SONO STATI sottoposti a trattamento con alimenti medicamentosi
 - NON SONO STATI SONO STATI sottoposti a trattamento con specialità medicinali
- NON PRESENTANO PRESENTANO segni clinici di patologie aventi impatto sulla salute degli animali o sulla sicurezza alimentare
- NON SONO STATI SONO STATI ESEGUITI esami di laboratorio pertinenti la sicurezza alimentare
- Lo stabilimento HA NON HA ricevuto segnalazioni di non conformità dell'ultima partita di animali inviata al macello da parte dei Servizi Veterinari Ufficiali dei macelli relativi a:
 Rilevazioni ante/post mortem Altro

Pulsisci sezione ICA

Dati Veterinario dello stabilimento

Cognome e nome

Comune

Indirizzo

Telefono

Indietro Avanti Registra modello Annulla

Schritt 9:

Beim nächsten Schritt wird in jedem Fall „**NON SONO stati inclusi...**“ angeklickt, unabhängig davon, ob Behandlungen durchgeführt wurden oder nicht. Wurden **KEINE Behandlungen** durchgeführt auf „**Avanti**“ klicken. Wurden hingegen Behandlungen durchgeführt, bei denen **Wartezeiten** einzuhalten sind, auf „**Aggiungi trattamento**“ klicken.

Nuova Entità Documento di accompagnamento informatizzato

Identificazione Capi movimentati Destinazione I.C.A. **Trattamenti** Immunizzazioni Esami Trasporto Attestazioni sanitarie Documentazione aggiuntiva

ALLEGATO 2
Elenco dei trattamenti sugli avicoli movimentati

Ulteriori dettagli su trattamenti/esami eseguiti SONO STATI NON SONO stati inclusi nella documentazione allegata al documento di accompagnamento

Id. Capannone	Accasamento	Tipo	Denominazione	AIC	Confezione	Num. capi	Data p
Nessun record da visualizzare							

Aggiungi trattamento

Indietro **Avanti** Inserisci modello Annulla

Jetzt müssen die **Details der Behandlung** eingegeben werden. Wurden die erforderlichen Felder ausgefüllt, auf „**Inserisci**“ klicken.

Die Informationen zu den **Behandlungen der letzten 3 Monate** sind im **digitalen Behandlungsregister** zu finden. Bei Problemen oder Unklarheiten kann man sich an den **Amtstierarzt** wenden.

Inserimento Trattamenti

Id. Capannone *

Data Accasamento *

Numero capi gruppo

AIC

Prodotto *

Confezione *

Tipo trattamento * **Selezione**

Data prescrizione *

Durata somministrazione prescritta _____ giorni

Tempo sospensione prescritto _____ giorni

Trattato prima dell'accasamento * **Selezione**

Data inizio trattamento *

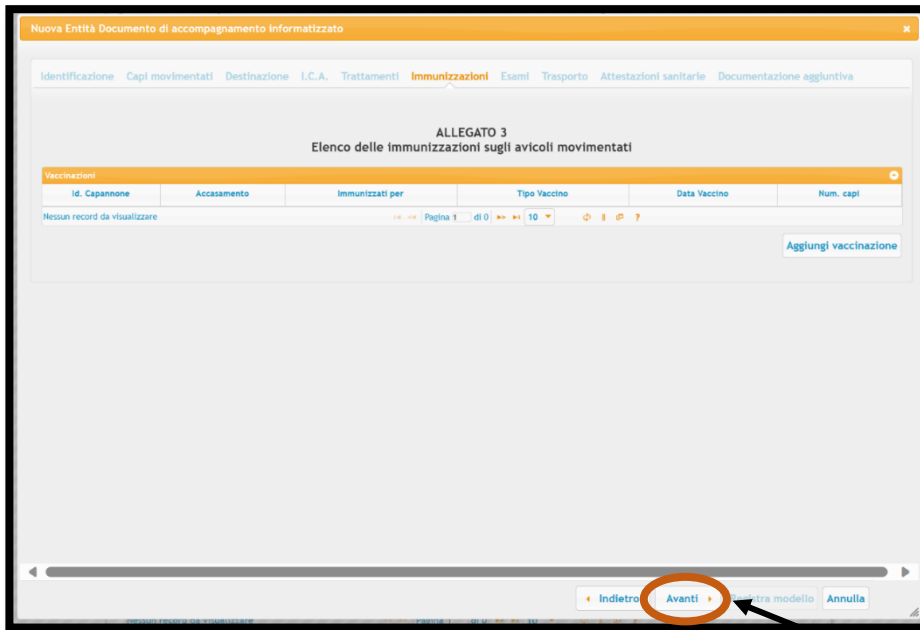
Data fine trattamento *

Numero capi trattati *

Inserisci Annulla

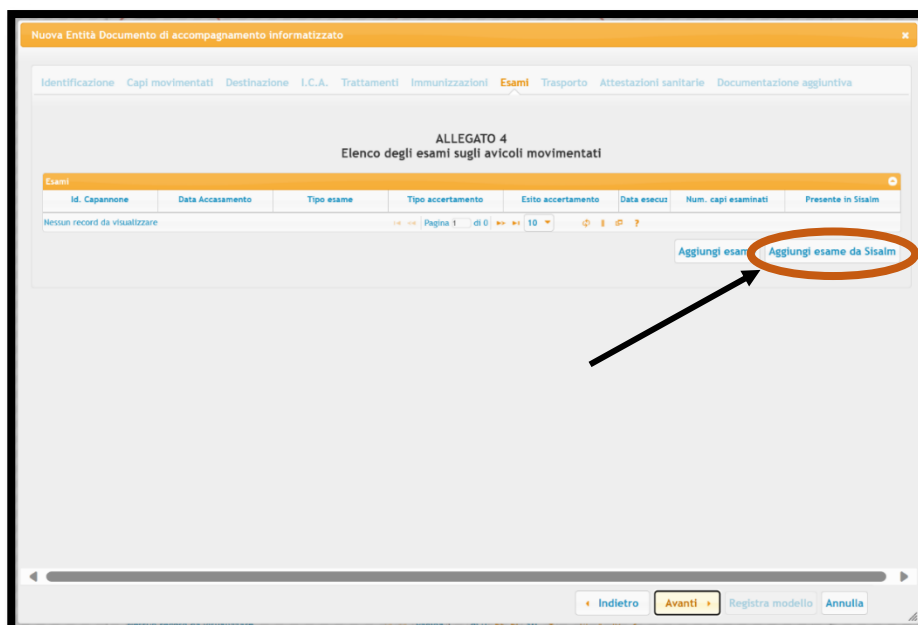
Schritt 10:

Hier müssen eventuelle **Impfungen** gegen die **Salmonellen** eingetragen werden. Wurden keine Impfungen gegen Salmonellen durchgeführt, diesen Schritt einfach überspringen und auf „**Avanti**“ klicken.



Schritt 11:

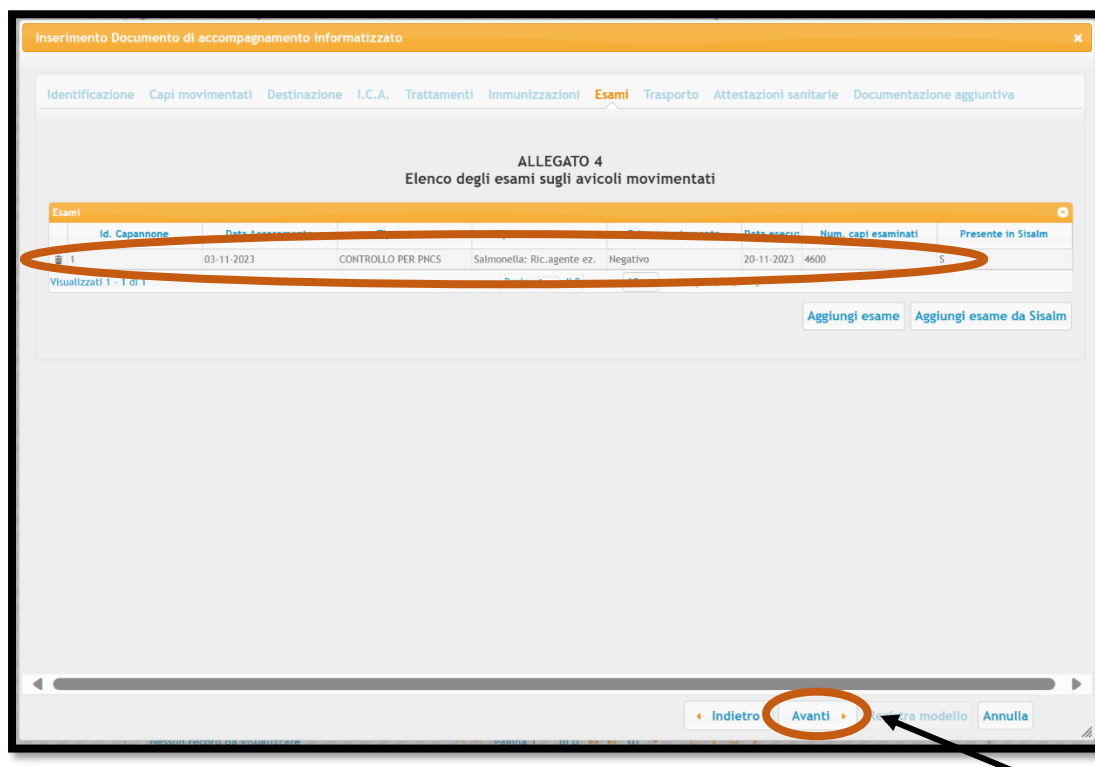
In diesem Schritt werden durchgeführte Untersuchungen, wie z. B. **Salmonellenproben** hinzugefügt. Klickt man auf „**Aggiungi esame**“ können selbst Proben eingetragen werden. Klickt man hingegen auf „**Aggiungi esame da Sisalm**“ können bereits eingetragene Proben ausgewählt und hinzugefügt werden.



Schritt 12:

Klickt man auf „**Aggiungi esame da Sisalm**“ erscheinen die letzten durchgeführten Untersuchungen, wie z. B. die Salmonellenproben.

Es erscheint links ein **Pfeil** welcher **angeklickt** werden muss. Dadurch wird die Untersuchung in die Tabelle „**Esami**“ eingefügt. Sind alle Untersuchungen hinzugefügt worden, wieder auf „**Avanti**“ klicken.



Schritt 13:

Als nächstes müssen die **Details zum Transport** angegeben werden.
Zuerst das **Datum** der Abfahrt, die **Startuhrzeit** und die **Transportdauer**.

Wichtig: Das Modell 4 kann nur **VOR** oder am **SELBEN Tag** der Ausstellung ausgefüllt werden. Es ist im Programm gar nicht möglich ein vergangenes Datum auszuwählen. Außerdem muss es dem Transportfahrer mitgegeben werden.

The screenshot shows a web application window titled "Inserimento Documento di accompagnamento informatizzato". The navigation menu includes: Identificazione, Capi movimentati, Destinazione, I.C.A., Trattamenti, Immunizzazioni, Esami, **Trasporto**, Attestazioni sanitarie, and Documentazione aggiuntiva. The main content area is titled "Trasporto" and contains several input fields: "Data partenza *", "Ora di partenza (hh:mm) *", "Durata del viaggio (minuti) *", "Tipo di trasporto *", and "Conducente (Cognome e nome) *". The first three fields are circled in orange.

Anschließend muss die **Transportart** ausgewählt werden, welche unterschiedlich sein kann. Dabei kann entweder „**Trasporto con mezzo di trasportatore autorizzato**“ ausgewählt werden, wenn die Tiere z. B. zu einem oberitalienischen Händler oder Schlachthof gebracht werden.

Beim Eigentransport wird „**Trasporto con mezzo proprio**“ ausgewählt. Dafür muss man eine Eigenerklärung als Primärproduzent besitzen und in der BDN eingetragen sein. Sollten man sich aus irgendeinem Grund nicht in der BDN finden, kann „**Trasporto con mezzo autorizzato ma non registrato in BDN**“ ausgewählt werden, man muss sich dann aber mit seinem Amtstierarzt in Verbindung setzen.

Wurde eine Transportart ausgewählt müssen **nähere Angaben zum Fahrzeug** und **zum Fahrer** eingetragen werden. Bei dem Feld „**Numero di autorizzazione del trasportatore**“ rechts auf den kleinen Pfeil drücken, dann erscheint die Nummer der Autorisierung, welche ausgewählt werden kann.

Wenn alles ausgefüllt wurde, kann man wieder auf „**Avanti**“ klicken.

BRING - INFO

BRING-DIGITAL

Inserimento Documento di accompagnamento informatizzato

Identificazione Capi movimentati Destinazione I.C.A. Trattamenti Immunizzazioni Esami **Trasp**

Trasporto

Data partenza *

Ora di partenza (hh:mm) *

Durata del viaggio (minuti) *

Tipologia trasporto * **Seleziona**

Conducente (Cognome e nome) *

- Seleziona
- Trasporto con mezzo proprio
- Trasporto con mezzo di trasportatore autorizzato
- Trasporto a piedi
- Trasporto con mezzo di trasporto autorizzato ma non registrato in BDH/SINVA

Tipologia trasporto * **Trasporto con mezzo proprio**

Informazioni
Trasporto esclusivamente con mezzo appartenente alla struttura di partenza o di destinazione

Conducente (Cognome e nome) *

Targa del mezzo *

Automezzo

Trasportatore

Indirizzo trasportatore

Targa del rimorchio

Numero di autorizzazione del trasportatore *

Data rilascio autorizzazione

C.F.

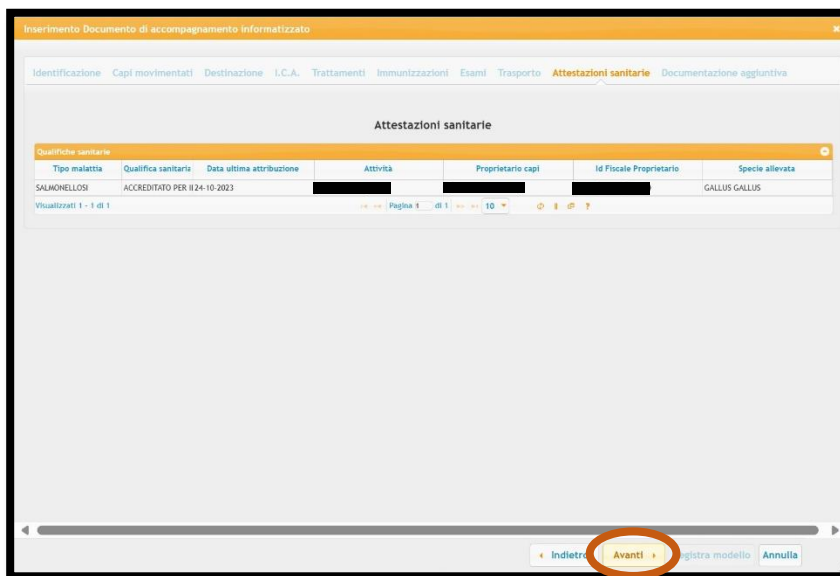
Indietro **Avanti** Registra modello Annulla

BRING - INFO

BRING-DIGITAL

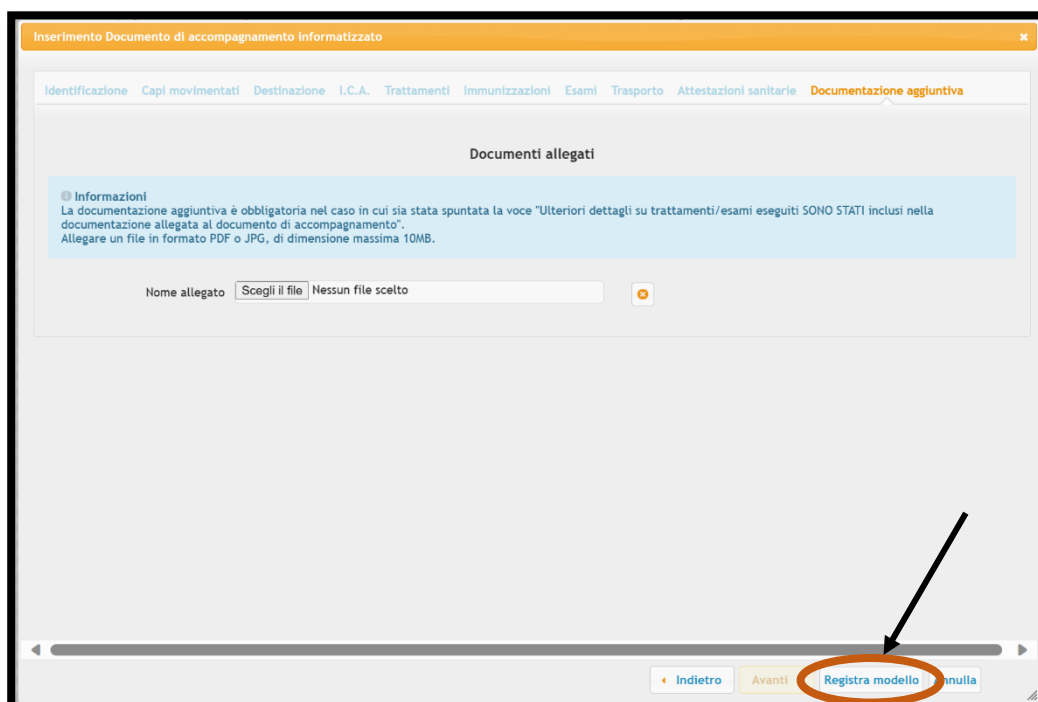
Schritt 14:

In einer Tabelle scheinen die Gesundheitsbescheinigungen auf, wie z. B. die Salmonellenproben. Auf „Avanti“ klicken“



Schritt 15:

Da in Schritt 9 auf „NON SONO STATI inclusi...“ geklickt wurde, kann direkt unten auf „Registra modello“ geklickt werden.



BRING - INFO

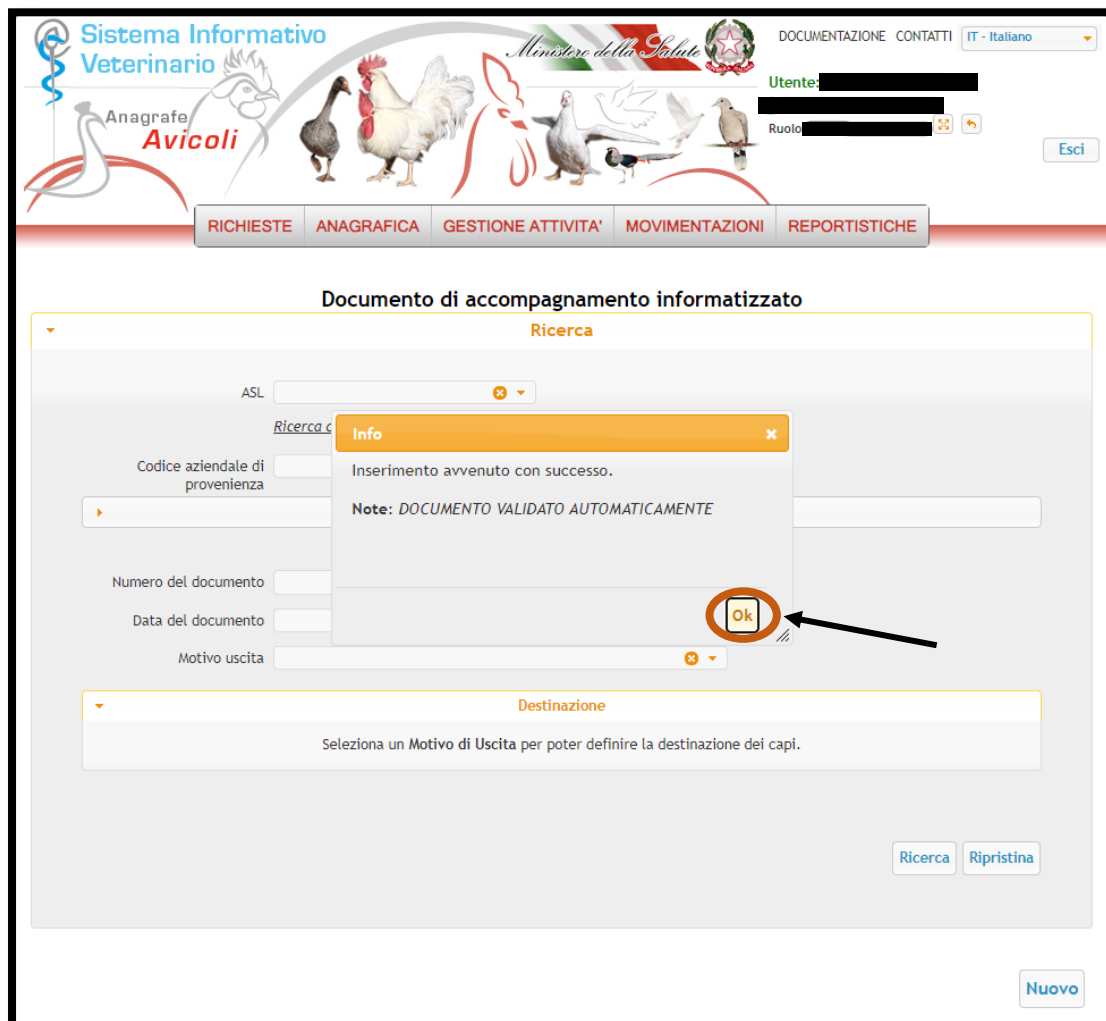
BRING-DIGITAL

Schritt 16:


Man erhält eine **Autorisation** und das Modell wurde angenommen.



Auf „Ok“ klicken. Das Modell 4 wurde somit erstellt.



Schritt 17:

Nun sollte das eben ausgefüllte Modell 4 in der **Liste** der bereits ausgefüllten Modell 4 zu finden sein. Falls es nicht direkt aufscheint oder man ein **vergangenes** Modell 4 aufrufen möchte, so muss man wieder wie in **Schritt 3** vorgehen und dann den **Betriebskodex** in das dafür vorgesehenen Kästchen eingeben und auf „Ricerca“ klicken. Es scheinen unten alles **bisher erstellten Modell 4** auf. Um das Modell 4 anschauen bzw. ausdrucken zu können muss das  - Symbol angeklickt werden.

Documento di accompagnamento informatizzato

Ricerca

ASL

Ricerca dettaglio attività per codice azienda:

Codice aziendale di provenienza

[Ricerca avanzata dettaglio attività](#)

Numero del documento




Data del documento

Motivo uscita

Destinazione

Seleziona un Motivo di Uscita per poter definire la destinazione dei capi.

Documento di accompagnamento informatizzato

	Numero	Data	Stato richiesta	Azienda prov.	Specie allevata	Tipo attività	
		06-10-2023	VALIDAZIONE AUTOMATICA		GALLUS GALLUS	ALLEVAMENTO	PRODL
		21-11-2022	VALIDAZIONE AUTOMATICA		GALLUS GALLUS	ALLEVAMENTO	PRODL
		26-08-2022	VALIDAZIONE AUTOMATICA		GALLUS GALLUS	ALLEVAMENTO	PRODL

Schritt 18:

Um ein ausgewähltes Modell 4 ausdrucken zu können auf „Stampa documento“ klicken. Dadurch öffnet sich ein **neues Fenster** mit dem **ausgefüllten Modell 4**. (Es wäre hier noch möglich die Transportdaten zu ändern, wenn notwendig: Auf „Avanti“ klicken bis man beim Feld „Trasporto“ ist und dort die Daten ändern).

The screenshot shows a web application window titled "Gestione Documento di accompagnamento informatizzato". The main content area is titled "Identificazione" and contains various fields for document management, such as "Inserito da", "Validato da", "Stato richiesta" (VALIDAZIONE AUTOMATICA), "Codice aziendale", "Num. registrazione unico", "Denominazione", "Indirizzo", "Proprietario", "Operatore", "ASL di competenza" (A.S.L. BOLZANO), and "Numero del documento" (IT019BZ070202300001). At the bottom of the form, there are several buttons: "Stampa documento alla data di conferma", "Stampa documento" (circled in orange), "Stampa allegato", "Indietro", "Avanti", "Aggiorna", "Annulla", and "Elimina". An arrow points to the "Stampa documento" button.

Das Modell 4 kann auf dem Computer gespeichert werden oder direkt ausgedruckt werden.

The screenshot shows a document viewer interface. The document content includes a header with "Color: Rosa" and "Documento di accompagnamento: IT019BZ070202300001 del 06/10/2023". The main title is "DOCUMENTO DI ACCOMPAGNAMENTO DI POLLAME E VOLATILI IN CATTIVITÀ" with a subtitle "REGIONE TRENINO - ALTO ADIGE (BZ) ASL D201 A.S.L. BOLZANO". A barcode is visible. In the top right corner of the viewer, there are icons for search, print, and settings. The print icon is circled in orange and pointed to by an arrow.

Berater BRING digital

Hannes Klocker +39 344 0651887
Nina Hegele +39 342 5146215
Sarah Gruber +39 340 4842951